



PROCLAMATIE

Prins Wiel van Brouwersgat,
Kenner van het Gerstenat,
Drinker van het Dommels Bier
Liefhebber van heel veul plezier

Proclameert, bij het 10-jarig bestaan van de Carnaval in Brouwersgat aan alle Pintenwippers en Pintenwipperinnes het volgende:

- 1e dat we eenen avond en drie daag Carnaval vieren as nooit tevoren.
- 2e dat Margriet, de „Margriet“ zelf rondbrengt dees daag.
- 3e dat Philips het zonder mij zal moeten doen mee de carnaval, want Bakkelletten Bierlucht dat akkerdeert nie.
- 4e dat er niet geauwbet wordt over voetballen, ik zal zelf het veurbeeld geven.
- 5e dat hij de voetballers adviseert um mee carnaval ne flinke pint te vatten, veur enen wedstrijd maggen ze het nie.
- 6e dat hij, as de voetballers kampioen worren, ene tussendeur Carnaval houdt.
- 7e dat de Bejaarden, de Ouden van Dagen, de trekkers van de A.O.W. die doen natuurlijk allemaal drie daag mee.
- 8e dat hij vertrouwt, dat de klein wippers en wipperinnes volop fist vieren op den dansvloer.



- 9e dat de kasteleins moeten zorgen veur ne goeie pot bier en de carnavalvierders veur veul plezier.
- 10e dat iedereen van groot tot klein gekleed of verkleed dient te zijn.
- 11e dat hij deze proclamatie ein digt met de leus:

PRINS WIEL DEN URSTE

Graag wil ik, mijn veurwoord beginnen, mee de Raod van Elf te bedanken veur het in mij gestelde vertrouwen, um mij as Prins van Brouwersgat 1969 te kiezen.

Ik ben ervan overtuigd, dat ik, mee de ruggesteun van Vorst Pau, Adjutant Piet en de Raod van Elf mijn functie as Prins 1969 goed zal kunnen vervullen.

Pintenwippers en Pintenwipperinnes, het is nou het tiende jaor van onze carnaval in Brouwersgat, laten we mee ons allen er een gezellig fist van maoken. Mede door Uw steun, kommen de jeugd, de zieken en de Ouden van Dagen aan hun trekken.

As U allen met ons meefist, dan wordt het een geweldige carnaval.

Tot ziens achter ne grote pint!!

PRINS WIEL.

„Met z'n allen gezellig carnavallen!“



**VORST PAU
aan
PRINS WIEL d'n URSTE**

Geweldig vein ik het, dat ik as Vorst Pau de nieuwe Prins van Brouwersgat kan en mag begroeten en wel in den naam va Wiel den Urste.

Ik hoop Prins Wiel, dat ge de volle medewerking van hil Brouwersgat zalt hebben, um deze gezellige, maar toch ok wel moeilijke taak te volbrengen. Ik ben er van overtuigd, dat we onder het Prinsschap van jou, wir vier gezellige daag zallen hebben. Dan kande ok weer mee genoeg terugdenken aan de Jeugd van Brouwersgat, die altij zo blij is, as de Prins mee zijnen Raod van Elf op haar feest komt en aan de zieken, die gewoon een kleur krijgen, as de Prins binnenkumt en niet te vergeten de Ouwen van Dagen, die in die vier dagen van Carnaval wel 10 jaar jonger worden!

Prins Wiel; Proficiat en..... hil veul sukses en ik ben er zeker van, dat Carnaval 1969 in Brouwersgat

„op wielekes loopt.....!“

VORST PAU.

**Pintewippers en
Pintewipperinnekes**

Het is weer carnaval en dat betekent feestēn. Iedereen doet er aan mee. Groot en klein, jong en oud. 't Doet de mēns goed. Een avondje eruit is goed voor iedereen. Prins Wim d'n Urste heeft de scepter gezwaid met carnaval 1968. We hebben 'n gezellige carnaval gehad. Prins Wim nogmaals bedankt. Ook dit jaar hebben we weer een prins. Geen onbekende in Brouwersgat Prins Wiel d'n Urste. Ik ben ervan overtuigd dat hij met zijn gevolg de stemming zal brengen om gezellig carnaval te vieren.

Ik nodig U daarom allen uit om tenminste een avond aanwezig te zijn. Prins Wiel d'n Urste wij wensen U veel succes.

Namens de Carnavalsvereniging dank ik alle adverteerders, begunstigers en ieder die in welke vorm dan ook hebben meegewerkt om ook dit jaar weer Carnaval te kunnen vieren in Brouwersgat.

Ik wens U allen een gezellig Carnaval.

Uw Voorzitter.

Programma Carnaval Brouwersgat

14 FEBRUARI (Vrijdagnamiddag)

Bezoek van Prins en Raad van Elf aan de Kleuterschool.

ZATERDAG 15 FEBRUARI

Zaterdagvoormiddag bezoekt de Prins met zijn Gevolg de zieken van Brouwersgat.

Zaterdagmiddag Jeugdbal voor de schoolgaande jeugd in Brouwersgat in echte Carnavalsstijl met bezoek van Prins Wiel d'n Urste en verkiezing van de nieuwe Jeugdprins en zijn Raad van Elf achter de Cantine van de Brouwerij. Aanvang 2 uur.

Zaterdagavond Groot Prinsenbal met installatie van onze nieuwe Prins Wiel d'n Urste in café Roothans. Onze eigen Brouwersgatse tonpraoters zullen wel weer procent zijn om er op los te kalle en Prins Wiel d'n Urste en zijn Raad van Elf zullen er wel voor zorgen dat het aan de nodige stemming niet ontbreekt.

ZONDAG 16 FEBRUARI

7 uur: Aanvang van de Brouwersgatse Carnayal. De Prins en Raad van Elf bezoekt het jeugdbal en de café's.

Half acht: installatie van de Jeugdprins gevolgd door een geweldig Jeugdbal tot 9.30 uur in de bekende ruimte Prins en zijn Gevolg bezoekt dus dagelijks deze gelegenheid en de ouders die de kinderen brengen en halen zijn van harte welkom. 11.11 uur: ontbinding van de Raad van Elf.

MAANDAG 17 FEBRUARI

Groot Bejaardenbal in zaal van der Heijden met verkiezing van de nieuwe Bejaardenprins 1969. Alle bejaarden worden hierbij uitgenodigd en natuurlijk gecostumeerd al is het maar n'n boerenkiel met 'n petje. Prins Wiel en de Raad van Elf zullen deze middag leiden en desnoods nog een bumke mee katten als dit moet.

7.30-9.30: Rondgang van de Prins met zijn Gevolg, waarna ontbinding van de Raad van Elf om 11.11 uur.

DINSDAG 18 FEBRUARI

7.30 uur: Jeugdbal tot 9.30 uur, daarna afscheid van de Jeugdprins 1969.

7.30 uur: Rondgang van de Prins en zijn Gevolg.

11.11 uur: Carnaval naar de Maan met afscheid van Prins Wiel den Urste en sluiting van Carnaval 1969.

Vur ne Boerekiel en
petje vur de carnaval
naor



Jac Neijns

Heren-, Jongensconfectie

Modes en Bedrijfskleding

Onze reporter Polleke in Brouwersgat.....

't Is weer bekant zo wijd; binnenkort is 't Carnaval. Carnaval overal, maar toch wel hil schoon in Brouwersgat. 't Is veur Brouwersgat een hil belangrijke gebeurtenis, ik zou haast zeggen bekant zo belangrijk, dat het op den televisie moet kommen.

Wie weet, misschien kommen ze wel wir, om heel Brouwersgat op zijnen kop te zetten, net as veurig jaor, weette nog wel mee de Guld. In ieder geval weten ze in Bussum dat 't in Brouwersgat verdimmes gezellig kan zijn, niet alleen mee de Gildefisten, maar ook mee de Carnaval.

Onze reporter Polleke, ge weet wel dieë zelfde van ander jaoren, die is er ok weer as de kiepen bij geweest, om de mensen te intervjoewen. Hij heeft verschillende mensen ondervraagd, maar de voornaamste mens van hil Brouwersgat mee Carnaval, dat is niemes minder dan Prins Wiel den Urste, die is ook ondervraagd. Wij laoten die twee nou maar aan 't woord. Hoogheid, eindelijk is het dan gelukt U te intervjoewen voor de Foeperpot:

WAT VINDT U VAN DIE KRANT?

Het is een schoon krantje, alleen jammer dat ie nie iederen dag kumt, dan konden we as 't jaor um waar, onze slaopkamer er mee behangen.

ALS IK VRAOGEN MAG? KUNT U EEN INTERVJOEW WEL EENS WEIGEREN?

Nou en of en toch zeker as 't um de BTW gaat.

WAAROM?

Omdat mijn vrouw steeds maar zit te zanikken over die BTW, want dat betekent volgens haar: Blijf Thuis Wiell!

WAT VINDT U VAN BROUWERSGAT?

Och er is een Brouwersgat, een Koffiegat en een Striepersgat, maar dat gat van Brouwersgat, dat is nog het beste gat.

ZOU UW VROUW NIET LIEVER EEN GEWONE VROUW ZIJN, DAN EEN VROUW VAN EEN PRINS?

Ik denk 't wel, want ze houdt nie van die fratsen, ze gaat veul liever Carnaval vierren.

UW ZONEN BEKLEDEN REEDS BELANGRIJKE FUNCTIES? KUNT U DAAROVER IETS MEER VERTELLEN?

Ja, mijnen oudsten die zit op school en die brengt de „Margriet" vierkant. Hij zou ze wel rond brengen, maar dat kan ie nog niet. Onzen tweede, die is bij de eredivisie, betaalde jeugd van Brouwersgat. Onzen vierde, die is bazuinblazer bij de Guld: Hij kent alle tonen en noten, veural hazelnoten daar is ie gek op. Mijnen vijfde en zesde zoon die zijn nog nie zo wijd.

DOET U AAN SPORT?

Ja, ik doe veul aan bultklimme in de Kerkakkerstraat en as 't regent dan ga ik dikwijls zwemmen in de Bergstraat.

Boom- en

Rozenwekerijen

Cor Theunissen

Dommelstraat

Dommelen

SCHEERT U ZICH ELECTRISCH?

Nee, mee de Philisjeef.

VINDT U DOMMELEN EEN GOEDE VOETBALCLUB?

Ja, as ge ze op de foto ziet, dan ist krek Blauw-Wit van Eindhoven, blauw van de schenen en wit van de schrik.

OP WELKE PLAATS EINDIGEN ZIJ IN DE COMPETITIE?

Ze worren kampiioen..... of nie natuurlijk.

WAT VINDT U VAN HET DOMMELSE GILDE?

Volgens mij zitten er wel enkele tillevisie-sterren bij.

EN WAT VINDT U VAN DEN HANDBOOG IN BROUWERSGAT?

Ja, daar wil ik wel 'ns iets van zeggen: De pijlen zijn te dun; de roos is veul te klein; den afstand is veul te groot; het doelhökske is te smal.

WAT VINDT U VAN HET KOOR MEE AL DIE VROUWEN?

Ja, as ik het eerlijk moet zegen, Pau en Tjeu zijn nie bang mee al die vrouwen.

ROOKT U SIGARETTEN?

Nee, alleen Belze, dan kande er vier meer roken veur 't zelfde geld.

BENT U VOOR OF TEGEN MINI?

Dat ligt er aan; kom ik 't bij ons veur tege dan ben ik er veur, maar kom ik 't bij ons aachter tegen, nou dan ben ik er ook veur!

MISSCHIEN EEN BRUTALE VRAAG; WELK MERK ONDERGOED DRAAGT U?

Daar laot ik mijn eigen nie over uit, as Prins mag ik geen reclame maken voor Janus en Tilanus.

WAT IS UW LIEVELINGSGERECHT?

Bier mee ham.

WELK MERK BIER DRINKT U?

Thuis drink ik Pieters; Na de Hoogmis, Dommels; As ik uitga, vat ik ne Stella.

WELKE TELEVISIESTER ZIET U HET LIEFST?

Ik vind, dat Fiel Bloem 't wel arrig doet, zo onomwonden, zonder er duukskes om te draaien.

WAT VINDT U VAN HET UITBREIDINGSPLAN IN BROUWERSGAT?

Ja, de Brouwersgatters willen wel, mar ze kannen nie. Alles zit vol. Er moeten uurst huizen kommen, veurdat we veuruit kannen. Ge krijgt gewoonweg geen kans.

VERWACHT U BINNENKORT RIOLERING IN BROUWERSGAT?

't Worst wel tijd, zou ik zeggen. De Dommel kan nie alles meer verwerken, terwijl de dagproduktie nog steeds toeneemt.

EEN LAATSTE VRAAG, HOOGHEID, HOE LAAT GAAT U NAAR BED?

Ik geef de leste man de zak op.....!!

Voor gasverwarming en
kookapparaten

W. ROTHANS

Erkend gasinstallateur

Past. Bolsiusstraat 45

Dommelen

Telefoon 2478



Aan ALLE PINTEWIPPERS

Het is dan weer zo ver dat het over enkele dagen carnaval is. En omdat ik weer als Adjudant ben gekozen zal ik de pen maar weer eens opnemen om een stukje in de Foeperpot te schrijven. Op de eerste plaats dank ik Prins Wiel d'n Urste voor het vertrouwen in mij. En niet te vergeten onze vorige Prins Wim d'n Urste voor de prettige samenwerking tijdens de carnaval 1968. Ook dank ik de Raad van Elf voor het vertrouwen dat ze in ons hebben en wij met zijn alle zullen uw Prins Wiel ten alle tijden helpen bij deze moeilijke dagen. Ook hoop ik weer dat de ouden van dagen voltallig aanwezig zullen zijn want die kunnen er wat van, daar kan een jonge Pintenwipper nog wat van leren. En dan die heel kleine Pintenwippers die kunnen daar bij de cantine van de Brouwer ook wat klaarmaken. Ja grote Pintenwippers en wipperinnes ik hoop dat jullie ook dit jaar weer volop carnaval viert al is er de BTW bij gekomen. Maak veel plezier bij een gezellig glaasje bier wij hopen op uw volle medewerking, want als jullie niet mee doen wij kunnen het niet alleen doen. Dan zal ik nu de pen maar weer neer leggen want anders is de krant dadelijk vol door dat ge zanik van mij. Dan dank ik nogmaals Prins Wiel, Vorst Pau en heel de Raad van Elf en ik hoop nogmaals op een prettige samenwerking, op mij kun je zeker rekenen. Bij voorbaat mijn hartelijke dank en allen een prettige carnaval en tot ziens.

ADJUDANT PIET.

Spaarbank voor iedereen
Alle verzekeringen
Voorschotten en crediten

BOERENLEENBANK

A. FASOL, kassier
Bergstraat 52
Dommelen



TOURINGCARBEDRIJF VAN GOMPEL

Bergeyk Loo 92 Telefoon 04975-1287

Voor alle binnen- en buitenlandse reizen.



Begunstigers Brouwersgatse Carnaval 1969

N.V. Dommelsche Bierbrouwerij v/h W. C. Snieters
Café Jan Lavrijssen, Valkenswaard
Brabantia N.V., Valkenswaard
J. G. Dekkers, Belastingconsulent, Peperstraat 34, Valkenswaard
Café Lugano, Fa. v. d. Berk, V'waard
Café De Eyckelbergh, Adr. Verhoeven, Bergeyk
J. Broos, Architect, Valkenswaard
Café Hoogenkamp, H. v. Eynden, Eindhoven
Fa. de Groot en Zn., Groothandel in Fruit en Zuidvruchten, Kerkdriel

Café 't Pannenhuis, Luyksgestel
Café W. Claassen, Valkenswaard
A. Willems, Waalreseweg 65, Valkenswaard
Garage J. Baets, Waalreseweg 128, Valkenswaard
Kerkhofs Slagerij, Dommelseweg, Valkenswaard
Henk Baten, Horlogerie, Eindhovenseweg 12, V'waard
J. van Ham, Schildersbedrijf, Luikerweg, Valkenswaard
Fa. Dings-Bots, Drogisterij, Valkenswaard
Jan Smolders, Schoenhandel, Eindhovenseweg, Valkenswaard
G. Damen, meubelhandel, V'waard
L. v. d. Lee, Grossier in groenten en fruit, Drunen

De beste merken
Oude Jenever, Jenever, Cognac,
enz., ruime sortering buitenlands
gedistilleerd vindt u in

SLIJTERIJ

't Zwaantje

W. BAKEN

Groothandel in dranken

Eindhovenseweg 114,
telefoon 2651, Valkenswaard

Bloemisterij

Tuinaanleg

Compost en bloemaarde

M. Bogaars

Groenstraat 23 - Duizel

Telefoon 04970-2455

Hobby-Hal

Hout Board

Triplex Meubelplaat

Dakgoot Plastic golfplaat

Lijmen Beitsen

Kitten Wandbetimmering

Handenarbeid Gereedschap

IJzerwaren

Luikerweg 14A

Tel. 4189 na 6 uur 3528,
Valkenswaard.

Baas: Harry, gao efkes naor van Balle-
gooien, de bel van de veurdeur is kapot.
Nao un half uur komt Harry terug.
Baas: Hedde het in orde kunne maaken?
Harry: Net nie. Ik heb un kwartier op de
stoep gestaon te belle mer der kwam gin
man.

☆ -- ☆

Vrouw aan tafel tot haar man, die kwaad
is omdat het eten hem niet aanstaat.
Kuren!? Mandag hou je van boontjes, de
dinsdag hou je van boontjes en op don-
derdag lust meneer ze opeens niet meer.

—0—

Een stadsjongen was met vakantie in
Borkel en Schaft en zei tegen een boer:
Och, wat een rare koe. Hoe komt het dat
ze geen hoorns heeft?
Daar zijn verschillende redenen voor zei
de boer. Sommige koeien krijgen heel
laat horens en van anderen worden de
horens afgezaagd. Dit is echter een spe-
ciaal geval. Deze koe heeft geen horens
omdat het een paard is.

Radio

Televisie

KOOLEN

Eindhovenseweg - Tel. 3016
Valkenswaard

Rechter: Getuige, u stond in de buurt van
de vechtpartij. Hoever stond ge er
vandaan?

Getuige: Vijf meter en drie en twintig
centimeter.

Rechter: Hoe weet u dat zo precies?

Getuige: Omdat ik wel dacht dat de ene
of de andere zeveraar dat zou vragen.

—0—

„Nou is mijn vrouw blind geworden” zei
Sjarel tegen zijn vriend. „Wat zeg je nou,
zei deze, hoe dan?”
„Ja, verleden week vroeg ik haar tien
gulden voorschot en ze zei tegen me: Ik
zie oe nog nie staan”

Bezoekt tijdens de

CARNAVAL

Cafe DE HOEK

Singelbroeksestraat 21

Luykgestel.

TROUWFOTO'S

Beekman

Valkenswaard

Ons nieuw adres :

Willibrorduslaan 33

Voor al uw vlees en
vleeswaren naar

SLAGERIJ

SMULDERS

Leenderweg 8

Telefoon 2277

Valkenswaard

Tijdens de carnavalsdagen

GEZELLIG DANSEN

bij

Jo d'n Urste



VOOR AL UW OPTIEK

Rijnders

Als U uw dorst heeft geleest wilt

U wel iets eten.

Frits Beeks

heeft het voor U!

OP DE MARKT

J. W. Intven

Brood- en Banketbakkerij

Geenhovenseweg 62

Valkenswaard

Telefoon 2817

Een Kei komt 's avonds zijn buurman tegen. Mer Jan wa ziede er toch afgetakeld uit? Kom, dan zal ik oew nor ullie Grada brengen.
Astublief nie, want ik kom er net vanaf.

—0—

Ik wil deze zaak met gesloten deuren behandeld zien, zei de beklagde.
Waarom? vroeg de rechter.
Omdat ik erg verkouden ben!

—0—

Handelsonderneming
Groothandel in verlichtingsart.

Th. C. Rademakers

Lindenstraat 1 - Tel. 04991-4363

Westerhoven

Vur goei bier naar:

Cafe H. Peels

Dorpstraat 123

Luykgestel

Een jongen belde aan bij een dame, die bekend stond om haar gierigheid en vroeg of ze kinderpostzegels wou kopen. „Niet nodig” wees ze de jongen af. „Wat jamme zei de deugniet, dat u Eva niet was in het aards paradijs.”
„Hoe zo?”
„Nou, dan zou U Adam niet de helft gegeven hebben, maar de appel helemaal zelf hebben opgegeten.”

Inne die nie goed bij de kop war, had 'n radio gemakt, mee dertig lampe er in. Vroeg zenne maot: Speult ie ok? Nee de nie, mer ge hed er wel 'n hoop licht van!

Voor schoenreparatie,

materialen,

fournituren en

pracht skaitassen naar

P. A. de Louw

Fr. van Beststraat 7B

Valkenswaard

Voor al uw
LEVENS MIDDELEN
en
ROOKARTIKELEN



Fa. van Erum-Kanters en Zn.
Maastrichterweg 67
Valkenswaard
Telefoon 2386 en

Heuvel 15 - Zeelst
Telefoon 2408

Chef: „Toen ik u in dienst nam, Beenstra, beweerde u, dat u voor vijf werkte. Daar heb ik tot nu toe nog niets van gemerkt.”
„Nee, maar 't klopt toch wel. Ik heb behalve voor mezelf nog een vrouw en drie kinderen te onderhouden!”

—0—

Hij moet terugkomen bij de dokter ter controle. Toen hij de praktijkkamer betrad, hief de arts enthousiast zijn hand omhoog.
„Kerel, je ziet er patent uit. Heel wat beter dan drie weken terug!”
„Ik heb me strikt gehouden aan wat er op het medicijnflesje stond.”
„Wat stond er dan op?”
„Goed gesloten houden.”



Janus viert carnaval

Januske had al jaren horen praoten over carnaval, mèr nog nooit waar ie in de gelegenheid gewist um 't te vieren. En eigenlijk wist ie hillemaol nie wat 't was. Toen ze hem us vroegen, gaode deez jaor mee carnaval vieren, toen ziet ie, ik gaoi liever gewon dood. Jef hit um toen mar us te goei uitgelegen wa carnaval nou eijelijk waar.

Carnaval da is da alle mensen veul plezier en leut hebben.

O dan hej 'k 't hille jaor carnaval, want ik heb altijd plezier.

Nee, zi Jef wir, dè bedoel ik nie, mé carnaval dan hebben we extra veul plezier. Dan vatten we un paar glazen bier mir dan gewonelijk en dan wordt er gehotst in plak van gedanst.

Maor zi Janus, as ik nog hillemaol ginins kan dansen, wa moet da dan met da hot-sen worer. Da j'ist um nou krèk, ge hoeft mè carnaval nergens naar te kijken. Nou, vuruit dan, dan gaai ik unne kir mè jul-lie mee.

Hij nam al zun snipperdaag op en ging urst naor de kapper, wor ie un pruik mè van da lang haor kocht. Toen ging ie naor de klirmaaker wor ie unne schone jurk kocht. En als leste ging ie naor de dregist of hoe hiet zunne winkel, waor ze allemaol van die poejer en ogenschaduw verkopen.

Un paar daag later ging Januske Jef us opzoeken en zeej dat ie nog mer in kledingstuk moest hebben. Wa opvulling vur ge weet wel wat. En nou wit ik nie hoe ik an zoiets moet kommen. O mèr da hit ons vrouw nog wel een liggen, zeej Jef. Toen alle vurbereidingen van Januske achter de rug waren, werd 't zaterdag en kon de carnaval beginnen.

Januske, Jef en nog un paar ouw lui, zowen samen gaon, dun hille carnaval lang. Dun urste dag begon al goed, want Janus was zonder te ete begonnen te hijssen. En na un goei uurke lag ie al onder de toffel. Nog vur de prins met zun anhang was was gearriveerd (d.w.z. angekommen) lagen Januskes ogen allebei al uit zun kasse. En tegen de tèt dat ut pas goed gezellig wier, war ie al n'r huis vertrokken.

Mer de volgende dag kwam Jef um met

zun ouw kameraai wir haolen, want ze waren pas goed begonnen. Urst wilde ie niet meekommen, mèr toen zun kaoter un bietje over waor, besloot ie toch mar mee te gaon. Die aovend werd ie un paar kirre uitgenodigd vur un dans dur van die ouw mennekes, want ie war nog stids verkleed as in van de ander kunne.

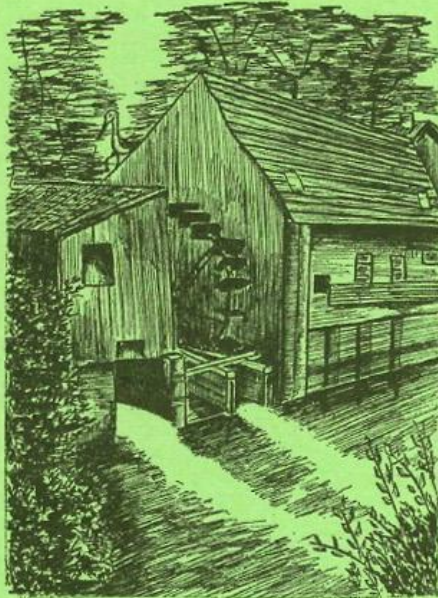
Mèr da dansen da ging um nog slechter af as 't drinken, want ie wier zo muug en ie schommelde vort zo, da ze um mèr wir vur sluitingstèd naar huis brachten.

De derde dag prebeerden ze hem wir mee te krijgen mèr dur trapte ie toch nie in. Hij war nog zo in dun ollie dat ie nie uit kon leggen warum ie nie meewilde.

Maar tegen de nacht toen ie ni zun bed lag te slaopen, werd ie wakker gemakt dur un lawaai detut nie schon mir war. Hij hurde allemal dronken mensen langs lopen, allemaol zo zat as ne schup netuurlijk, mar dur kon ie toch ok nie mir tegen

en hij kreeg unne nadorst van de vurri-ge aovend en hij sprong uit zun bed en trok zun vrouweklirren wir an. Toen ie al un paar cafees achter de rug had, begon ie al wir wa te zwiebelen. Mèr deez aovend hielt ie vol. Toen er um un uur of vier vijf niemand mir in ut leste cafee war, ging ie in un hoek liggen slaopen. Mee toen ie de volgende dag wakker wier bestelde ie wir un pils want de dorst war nog nie over. Tot dun aovend toe bleef ie zo an ut pimpelen en um 11.11 moesten ze um naor uit rekèt slepen. Na de carnaval hit Januske nog un week vakantie moeten vatten op eigen kosten um un bietje op ajem te komen.

Mar na deez jaar hit niemand Januske mir bij kunnen houwen mè drinken en fisten. As ge deez jaor dan ok un nuchtere Brouwersgatter tegenkomt dan kunde dur de donder op zeggen datet Januske is.



DEES JAOR IS 'T
PRINS WIEL !

HET VOLGEND JAOR
WETEN WE
NOG NIE.....

MAAR.....

WE WETEN WEL, DAT DE

mengvoeders
VAN

Pau v.d. Eijnden

ELK JAOR VAN DE BESTE KWALITEIT ZIJN !

Café Staals



Café

J. v. d. Heijden

Café

H. Roothans

voor alle

ZUIVELARTIKELEN

T. VAN HOOF

Mgr. Smetsstraat 90

Dommelen

Een man was jarenlang in een inrichting verpleegd geweest om hem van een idee-fixe af te helpen. Hij dacht maar steeds dat hij een pier was. De pogingen van de doktoren leken succes te hebben en op een goede dag was het dan zo ver dat hij naar huis kon gaan. De directeur zelf zou hem naar het station brengen. Op weg hierheen passeerden ze een boerderij, waar een stel kippen liepen. De gewezen patiënt werd toen plotseling onrustig en verschool zich achter een boom. De directeur vroeg hem wat er aan de hand was. Onze vriend antwoordde zachtjes: „Al die kippen daar, en ik als pier.” „Ja maar vriend, je bent nu toch geheel en al genezen. Je bent geen pier.” „Allemaal mooi, maar weten die kippen dat?”

Tabak-, sigaren-

sigaretten- en bonbons-

handel

J. MENSINK

Kerkakkerstraat

Dommelen

Dameskapsalon

**H. v.d. Heuvel-
van Sebille**

Bergstraat

Dommelen

Telefoon 2236

Eerst een glaasje bier,

Daarna lekker eten

bij

FRITUURZAAK

Wilan

Antoniusstraat 55

Valkenswaard

Telef. 4313 of 3463

Zand- en grindhandel

Aannemer van grondwerken

Verkoop van tuinsiertegels

Sintels en rode steenslag

Verhuur van draglines

Laadschop en kipauto's

JAN HOEKS

Valkenswaard

Dommelseweg 143

Telefoon 2425

Café „DE RIETVINK”

P. CUYPERS

VALKENSWAARD

DOMMELSEWEG

BRANDSTOFFENHANDEL

en

TRANSPORTBEDRIJF

G. Schellens & Zn.

Telefoon 2136

Dommelen

Groenten-, Kruidenier-

Conservenhandel

C. VAN HOOF

Venbergseweg 8

Dommelen

voor al uw

KRUIDENIERSWAREN

G. Lodewijks

Dommelen



AANNEMERSBEDRIJF

P.C.M. BAKEN

DOMMELEN

Keersopperweg 24

Telefoon 2109

GOED GEMEEND

Politie: Jansen, jij stond in de buurt van de ruzie. Hoever stond je er vanaf?

Jansen: vijf meter en twintig centimeter.

Politie: Hoe weet je dat zo precies?

Jansen: Omdat ik wel mende dat een of andere zeverzak da zou vragen.

In een Belgische kerk ging op wereldmissiezondag een missionaris met een collecteschaal rond. Een heer, die zeker erg aan z'n geld gehecht was, maakte een afwendend gebaar en bromde: Ik geef niets aan de missie, waarop de missionaris reflecteerde: Neem er dan maar wat vanaf, het geld is voor de heidenen.

**Velter's
bouwbedrijven**

en machinaal

TIMMERFABRIEK

Burg. Uyenstraat 27

Waalre

CARNAVALSLIED

KEN D'T NOG ?



Carnaval in 't Brouwersgat
dè is me wat,
in dè klèèn gat,
We drinken van 't gerstenat,
en worren gin van allen zat...
We gaon vastenaovond hauwe,
laoten alles in de steek,
Tap de pinten er nog mer 'ns vol
't is mer vur de lol....

Vat er nog mer inne....

Een FIAT carrosserie trotseert
TIJD en KLIMAAT

Automobielbedrijf SCHELLENS

FIAT-AGENT VOOR VALKENSWAARD E.O.

Van Linschotenstraat 1
Valkenswaard
Telefoon 2449

Vur goei en degelijk

LOONWERK

naor

LOONBEDRIJF

A. Wienholts

Dommelseweg 60

Valkenswaard

Telefoon 04991-2869

voor uw
BOEKHOUDING
BELASTINGZAKEN
en
VERZEKERINGEN
naar

Ph. Neynens

Wilhelminapark 22
Valkenswaard

KENNISMAKING

Daar sta ik van te kijken, zei de jongedame tegen de jongeman. We kennen elkaar nauwelijks en nu komt u al met een hu-

welijksaanzoek.

Ik ken u al lang, antwoordde de ander. Ik ben werkzaam op de bank in de hoofdstraat en ik ga over uw bankrekening.

Beeks

EN

Smulders

MOTORREVISIE

Markt 34 Valkenswaard

UW SLAGER !

Specialiteit in

EIGEN GEROOKTE

VLEESWAREN

J. H. Lodewijks

Vader, zei de jongen, ik ga nu naar de HBS. Ik zal nu een encyclopedie moeten hebben.

Niks daarvan, riep z'n vader uit, je loopt maar gewoon naar de school. Dat moest ik in mijn jeugd ook.

VERKEERD OPGENOMEN.

Een meisje komt op het spreekuur van de dokter. Ze loopt lelijk mank. Dokter, ik weet niet, wat ik mankeer, maar mijn rechtersvoet doet ontzettend pijn.

De dokter bekijkt en betast de voet en zegt dan: Heeft u misschien een verkeerde stap gezet?

Dokter, ik zie niet in, wat dit met mijn rechtersvoet te maken heeft.

LOONBEDRIJF

P. M. Mikkers

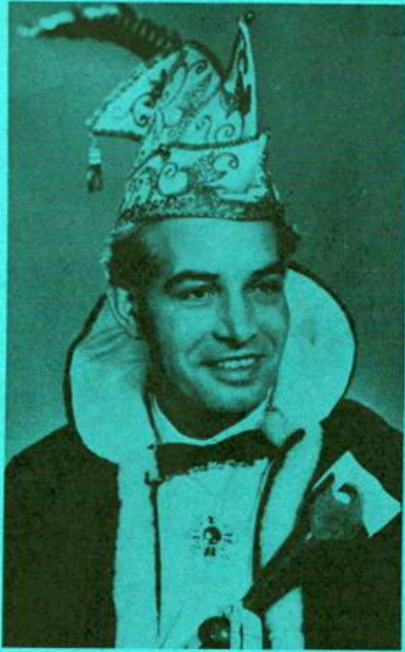
DOMMELEN

Telefoon 3098

Met carnaval veul plezier wenst
U Wim Jansen hier geleuf mer gerust mensen,
Hij voldoe aon uw wensen mee
Fietsen of brommer of wa al meer,
Ge kunt er mee vur de dag m'nheer

Wim Jansen

BERGSTRAAT TELEFOON 3047 DOMMELEN



Aan alle Pintewippers

Ook dit jaar hebben we weer een nieuwe Prins gekozen en deze keer heet hij Wiel. Dus Wiel d'n Urste. Onder zijn leiding gaan we dit jaar weer echt carnaval vieren. Zoals we dat in het Brouwersgat gewend zijn. Dus laat alle Pintewippers present zijn en daarbij niet te vergeten de kleine wippers, want die hebben ook elk jaar veel plezier, dat heb ik vorig jaar wel gezien. Daarom dank ik de jeugd nogmaals voor hun spontane medewerking. Ook verder bedank ik ook de ouden van dagen, die ook elk jaar hun steentje bijdragen. Verder breng ik mijn oprechte dank aan de raad van elf van wie ik een goede medewerking heb gekregen. Prins Wiel van harte Proficiat en heel veel succes.

Prins Wim d'n Urste.



HET HOF VAN EDEN

Wetenschappelijke arbeid is weinig in tel. Niet alleen de buitenstaander heeft er te weinig oog voor, ook de wetenschapper zelf schiet nog vaak te kort.

Hoe vele hinderpalen ondervindt een wetenschappelijk onderzoek niet, al reeds voor dat het van start kan gaan. Gebeurtenissen die we nu allen in ons midden beleven, zijn er weer een sprekend voorbeeld van.

In 1958 had ik het geluk een zeer oud document te ontdekken. Het was een landkaart voorzien van tekst en uitleg in spijkerschrift.

Daar ik zelf niet veel verstand van spijkers heb, was ik gedwongen 't te sturen naar de bekende professor Dr. N. Nagel van het oudheidkundig museum in Leiden. Het antwoord liet lang op zich wachten, en ik zou zelfs nu nog op antwoord gewacht hebben, als ik in 1961 niet toevallig 't oudheidkundig museum bezocht had.

Omdat ik van uitzonderlijke dingen houdt, liep ik daar een zaaltje binnen en in een klein hoekje, in een vitrinetje zie ik daar mijn kaart terug, die ik drie jaar tevoren ter onderzoek had opgestuurd.

Prof. Nagel heb ik met veel moeite hierover te spreken kunnen krijgen. Hij moest bekennen dat hij het document verder had willen doodzwijgen.

Het schokeffect dat de inhoud te weeg zou brengen zou te veel wetenschappelijke theorieën omver werpen.

Daarom had hij het stuk verborgen op, de meest geheime plaats die hij kende: het museum.

Wat was nu het geval. De kaart bleek een antwoord te geven op de vraag die de mensheid al sinds generaties bezig houdt: waar lag het paradijs?

De tekst was de volgende:

Nu plantte Jahweh God een tuin in Eden en plaatste daarin de mens die hij gemaakt had.

Uit de bodem liet Jahweh God allerlei bomen opschieten prachtig van vorm en met heerlijke vruchten.

En midden in de tuin stond de levensboom met de boom van kennis van goed en kwaad.

In Eden ontsprong een rivier die de tuin bevloede en uit vier takken bestond.

De eerste heette de Wetering, deze stroomt om het hele land Chawila heen, waar het goud wordt gevonden.

Het goud van dat land is voortreffelijk. Men vindt daar ook balsum en hars en robijnen. De tweede stroom heet het Blauw Lupke en deze omspoelt het hele land van Koesj.

De derde stroom heet de Dommel en loopt ten oosten van Assjoer. De vierde is de Keersop.

Dit is zo wereldschokkend, omdat in de bijbel dezelfde tekst staat alleen de namen van de vier rivieren zijn veranderd.

Prof. Nagel had onmiddellijk begrepen dat de tekst die ik gevonden had de oudste moest zijn mede ook omdat ze in het oudere spijkerschrift was geschreven. Bij de

(van onze heemkundige medewerker)

vertaling in het Hebreeuws zijn die namen mee vertaald (Keersop b.v. is in het Hebreeuws Tigris) en zijn later voor de oorspronkelijke namen aangezien.

In 1961 nog heb ik mijn berekeningen voltooid en de instanties verzocht medewerking te verlenen om het bewijs te kunnen leveren, dat deze tekst de waarheid spreekt. Ik heb gewezen op het touristische belang van het vinden van het paradijs, op het belang voor de goudstandaard als we het goudland Chawila zouden terugvinden, enz. enz.

De officiële instanties beloofden gouden bergen, want niemand durft iets onvriendelijks tegen de wetenschap te zeggen, doch resultaten waren er weinig.

Vooral had ik aangedrongen op het ter beschikking stellen van het eiland tussen Wetering en Dommel, omdat goud het enig tastbare bewijs zou kunnen zijn.

De overheid vond echter het opkopen van de kerk en de school een te grote uitgave. Zes jaar later in het najaar van 1967 werd besloten, dat de boeren maar weer moesten bloeden en werd het plan Kloosterakkers aangenomen.

Men zou het mooiste gedeelte van het paradijs n.l. het twee stromen land geheel op gaan graven en reconstrueren.

Doch nog steeds blijven de ambtelijke molens langzaam draaien. Ondertussen heb ik de tijd gedood met het opstellen van verschillende theorieën over hoe het

paradijs geweest moet zijn. Het land Chawila, het goudland, moet geweest zijn waar de kerk nu staat, want goud trekt goud aan. Het land van Koesj moet toen al weidegrond zijn geweest, want van Koesj komt ons woord koei vandaan. Assjoer betekent drinkland (vergelijk bonjoeren, dat betekent goed drinken).

Hier moet dus de appeltuin gestaan hebben, waar Adam en Eva zoveel appelwijn produceerden en dronken dat ze het verschil tussen de duivel en de slang niet meer zagen. De grote zonde kon wel eens geweest zijn dat ze niet gewacht hebben tot de appel tot wijn geworden was en dat ze er maar vast van gegeten hebben.

Toen is de hele appelbogerd afgebrand door de engel met zijn vlammeende zwaard. Steeds is sedertdien de mens blijven zoeken naar die heerlijke drank van het paradijs. Overal waar de mens ging wonen, is hij gaan proberen die godendrank na te maken.

Toen vele eeuwen later de mens zich weer in het twee stromenland tussen Dommel en Keersop vestigde, was het nog kaal en stonden er geen bomen. Alleen groeide er goudgele gerst zo in het wild; en de mens maakte daarvan het eerste bier.

Het bleek toen wel dat de smaak van de paradijsdrank niet in de appelbomen zat, maar in de goede grond, want toen men het bier geproefd had zocht men geen andere dranken meer en kweekte men geen appelbomen meer. Vanaf die dag zei men in het twee stromen land: Het bier is best. Niemand ging ook nog naar het paradijs zoeken, want het is dwaas te zoeken naar wat men al heeft.

Achter carnaval kumt de schonmaok

Lopt nie te wèed

Vur al oew verfwaren - borstelwerk - poetsmateriaal,

enz. naor:



drogisterij zigmans

Bergstraat 72a

Dommelen

Ben de muug van het hotsen
en klotsen.

Ga dan lekker uit luieren op 'n
Polyether bedje van

HetPlastichuis

Ge wit wel op de Linderweg 33,

in Valkeswird.

Telefoon 2841

Voor een goed verzorgd glas
bier en veel plezier ga dan eens
kijken naar Francien.

Cafe De Valk

M. C. CLAASSEN

Dorpsstraat 26

Luyksgestel

Tel. 04974-204

Voor een gezellig avondje

uit naar

Bar PIGALLE

Leenderweg 31

Valkenswaard

HIJ NAM GAUW Z'N DRAAI

Een dikke man met een snor sprak een
visser aan.

„Wat gevangen?" vroeg de dikke man.
„Gisteren", antwoordde de visser, „heb ik
hier veertig snoeken uitgehaald."

„Zo", hernam de eerste „weet je wie ik
ben?" „Nee".

„Ik ben de veldwachter."

„En weet je wie ik ben", zei de visser, „ik
ben de grootste leugenaar van West-Eu-
ropa."

10 pCt

10 pCt

VéGé

Levensmiddelenbedrijf

Dommelseweg 36A
Valkenswaard
Telef. 2473

Desgewenst thuisbezorgd.

Bezoekt
HET HOL VAN DE
BIERTEUTERS

CAFE - BAR

v. Hoek-Wijnen

Fr. van Beststraat 15

Valkenswaard

Telefoon 5009

MACHINEFABRIEK

De Valk

Eindhovenseweg 124b

Valkenswaard

TINUS

Tinus gaat naar de dokter.

„Mijn voeten zijn zo gezwollen, dokter."

„Dat is water, beste vriend, water."

„En dan krijg ik telkens van die steken in
mijn nieren."

„Stenen beste man, stenen".

„En hoe komt het, dat ik telkens mijn ge-
heugen kwijt ben?"

„Kalk, man, kalk."

„Nou, dokter, dan hoef ik alleen nog maar
een bouwvergunning."

MODEL SLAGERIJ

C. Peterse

Valkenswaard

Wilibrorduslaan 15

Telefoon 2460

Voor al uw

BLOEMWERK

naar

Bloemsierkunst

Oogenlust

Valkenswaard

Telefoon 2762

M. v.d. Sanden

BROOD- en BANKET

BAKKERIJ

Dommelseweg 72

Valkenswaard

Het adres voor het
opmaken van

Fruitmanden en
Fruitschalen

't Westland

H. VAN LIEROP
Eindhovenseweg 13
Valkenswaard

Voor veel plezier en vertier naar

San Remo Bar

M. VERSCHUREN

Valkenswaard

Kerverijstraat

Slagerij en V&Gé zelfbediening

W. Roelofs-Jansen

Dorpsstraat 4 Westerhoven

Specialiteit in eigen gemaakte vleeswaren.

van Woerkum

Meubelen

Confectie

Manufacturen

wenst inwoners van Brouwersgat een

PRETTIGE CARNAVAL

„Gisteren hek wat beleefd!” „Hoezo?”
„Nou ik ben naar het theater gegaan en kwam met een van de actrices thuis.”
„Is 't waar??” „Ja, maar 't was 't vlooientheater.”

Hij solliciteerde naar een betrekking als boekhouder op een kantoor. De directeur stelde hem de vraag: „Kunt u dubbel boekhouden? Waarop de sollicitant: „Nou en of. Op dat ander kantoor heb ik dat 9 jaar gedaan en ze hebben nooit iets gemerkt.”

Tijdens de carnavalsdagen

dansen met het orkest

THE WHIRTWINDS

café De Drie Linden

Luyksgestel

Vur 'n goei stuk vloai moette toch echt wel nur

bakker Jansen

gaon.

Hij wont op:

Maastrichterweg 28

Valkuswird

ZO WAS HIJ

Directeur tegen nieuwe kantoorklerk:
„Ik hoop, dat u niet tot dat soort mensen behoort, die klokslag 6 uur ophouden, zonder de brief af te maken, die ze aan het tikken zijn.”
„Wees u gerust, mijnheer, zo ben ik niet. Kort voor 6 begin ik niet aan een nieuwe brief”.

VOOR EEN
AVONDJE UIT
naar

Rigoletto Bar

J. ZWARTHOED

Markt 32

Valkenswaard

ZIJN SCHULD NIET

Klant: Mijnheer, ik heb deze wandelstok bij u gekocht en u heeft me gezegd, dat de knop van ivoor was. Maar nu blijkt het namaak te zijn.
Winkelier (de knop bestuderend): Mijnheer, dat moet u mij niet kwalijk nemen. Je hebt tegenwoordig ook olifanten met valse tanden.

Vur 'n goei sukses en d'n urste keer naar

VAMOR RIJSCHOOL

Frans Cremers

v. d. Venstraat 38

Valkenswaard



Automobielbedrijf „CENTRAAL”

VOLKSWAGENDEALER

Geenhovenseweg 24-26

Valkenswaard

Telefoon 04991-3360 b.g.g. 4125

Café - Bar

„DE BOULEVARD”

KEES ZWARHOED

Frans van Beststraat 11
Valkenswaard

Magirus en Hanomag

Bedrijfswagens

GESPECIALISEERDE DIESELSERVICE

City Garage

Vestdijk 145

Telefoon 040-13099

Eindhoven

A. Hoevenaars- van Herk

Brood- en kruidenierswaren

Dommelseweg 52

Valkenswaard

„Ober, van deze worstjes kan ik er wel twee tegelijk in m'n mond steken.”
„Sorry, mevrouw, dat ligt niet aan de worstjes.”

HYGIENISCH

„Die nieuwe melkboer komt mij wat zonderling voor”, zegt de sheriff tegen de burgemeester. „Wat vindt u ervan? Die man is gewoon belachelijk schoon! Hij steriliseert zelfs het water, dat hij bij de melk gooit.”

ZIJN ADVIES

Dokter: U moet noodzakelijk dieet houden.
Wat is uw beroep?
Patiënt: Degenslikker.
Dokter: Nou, dan slik je een tijdje alleen maar zakmesjes.

EEN SCHOTSE

Een Schot komt aan het loket van een bioscoop en vraagt om een entree-kaartje, maar voor de halve prijs.
„Wilt u halverwege uit de film lopen?”
vraagt de man achter het loket.
„Nee, maar ik heb maar een oog.”

WAT HEM KWETSTE

Rechter: Dus u heeft hem afgeranseld, omdat hij u een vuile leugenaar schold?
Beklaagde: Ja, edelachtbare. Dat maakte mij woedend, want als er iets is, waarop ik altijd trots b engeweest, dan is 't juist mijn zindelijkheid.



Ook met carnaval
naar de

Central-Bar

Markt 11

Valkenswaard

Voor
FRITURES
SLAATJES en
HALVE HAANTJES
naar

Passage

Dommelseweg 9
Valkenswaard

's morgens besteld
's avonds thuisbezorgd

Bloemisterij

J. A. v. Oosten

Eikereind 80 - Bergeyk

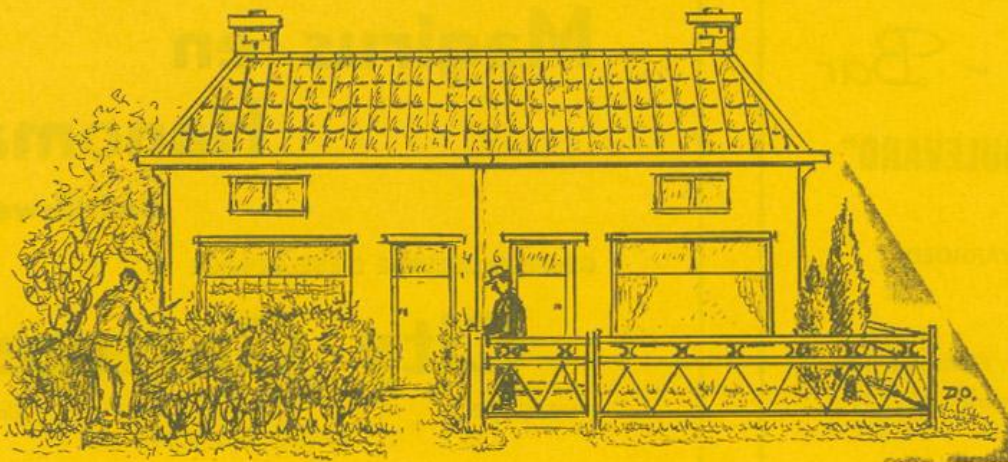
Valkenswaard

Telefoon 04991-2200

LAAT DE E.M.A
UW VAKANTIE
VERZORGEN

Vele mogelijkheden.
Zowel individueel als in
groepsverband.





„Goeie morgen Jan”, ge bent de heg al weer an ut knippen?”

„Ja Piet, daor hedde zo mer veul wèerk mee”, om het een bietje fesoenlijk te houwe”.

„Mer da's toch oew eige schuld, dan moette ok zo'n schon hekske laote maoke net as ik heb”.

Da's wel schon ja: mer da zal veur mij veul te duur zen denk ik”.

„Och da valt best mee, als ge tenminste naor Sjef Houbraken gaot ,want die heeft dees ok gemaakt en ge magt 't zien vende nie?”

Las- en Constructiebedrijf

J. HOUBRAKEN

Venbergsesweg 20, Dommelen.

Alle hekwerken, poorten en lichte constructies.

Op het College. Waarom kom jij zo laat, jongedame?

Ik werd nagezeten door een jongen, maar die liep zo langzaam.

—0—

Wor warde gij toch zo zat van gisteren?

Ik war geld weze beure.

Oh, ik docht van de snevel.

Is dè ne ellektrische draod?

Ja. Magde dor ankome? Nee. En as ik t' toch doe? Dan moette mij strak nie de schuld geven as ge dood bent.

—0—

Waarom heb je drie keer ingebroken in dezelfde zaak, vroeg de rechter aan de inbreker.

De eerste keer had ik een japon meege-nomen, maar ik moest twee keer terug voor te ruilen.

Ik wil scheiden zei de man tegen de ad-vocaat, want al vijf jaar lang heeft mijn vrouw de gewoonte om porselein rond mijn oren te gooien.

En nu in een keer scheiden, vroeg de ju-rist, mij dunkt na vijf jaar bent u daar wel aan gewend.

Dat wel, zei de man, maar nu begint ze mij te raken.

HORECA INSTALLATEURS

WONINGINRICHTING

DRIESEN

Telefoon 2409

Dommelen